	EN	
1	**EC Declaration of Conformity**	
2	**Manufacturer** **Bobcat** Doosan Bobcat France S.A.S. 55, rue du chêne vert 44160 Pontchateau France	
3	**Technical documentation**	
	Homologation Manager Doosan Bobcat EMEA s.r.o. U Kodetky 1810 26312 Dobříš Czech Republic	
4	**Description of Equipment**	
4A	Type of Equipment:	Telescopic Handler
4B	Model Name:	TL38.70BRD
4C	Serial Number:	B69B11294
4D	Engine Manufacturer:	Doosan
4E	Engine Model:	DM03VA DM03-MFV00
4F	Engine Power (KW):	100.7 kW @ 2400 RPM
4G	Cutting Width (CM):	
5	**Directive 2000/14/EC: Noise Emission in the Environment by Equipment for Use Outdoors**	
6	**Notified Body**	
6A	Laboratoire National de métrologie et d'Essais (LNE)	
6B	France	
6C	**Notified Body Number:** 0071	
7	**EC Conformity Certificate No.** 39422	
8	**Conformity Assessment Procedure (s)**	
8A	2000/14/EC, Annex VI	
9	**Sound Power Levels [Lw(A)]**	
9A	Measured Sound Power Level	**105 dBA**
9B	Guaranteed Sound Power Level	**107 dBA**
10	**Equipment conforms to CE Directive(s) Listed Below**	
10A	**2006/42/EC - Machinery Directive**	
10B	**2014/30/EU - Electromagnetic Compatibility Directive**	
11	**Declaration of Conformance**	
11A	**This equipment conforms to the requirements specified in all the EC Directives listed in this declaration.**	
12	**Authorized Signatory and Place of Declaration**	
	Scott Schuh, Chief Technology Officer 	
12A	Date:	14/03/2024
12B	Place:	Bismarck, North Dakota, USA

BG: 1. Декларация за съответствие 2. Производител 3. Техническа документация 4. Описание на оборудването 4A. Тип оборудване 4B. Име на модела: 4C. Сериен номер: 4D. Производител на двигателя: 4E. Модел двигател: 4F. Мощност на двигателя: 4G. Широчина на рязане (cm): 5. Директива 2000/14/ЕС: Излъчван шум от машини и съоръжения, които работят на открито 6. Нотифициран орган 6A. Технически и изпитателен институт по строителство, Прага 6B. Чешка република 6C. Номер на нотифициран орган 7. Сертификат за съответствие № 8. Процедура(-и) за определяна на съответствие 8A. 2000/14/ЕС, Анекс VIII, Уверение за отлично качество 9. Нива на шум [Lw(A)] 9A. Измерена сила на звука 9B. Гарантирана сила на звука 10. Оборудването отговаря на СЕ Директивата(-ите), описани по- долу 10A. 2006/42/ЕС: Директива за безопасност на машините 10B. 2014/30/ЕС: Директива за електромагнитна съвместимост 11. Декларация за съответствие 11A. Това оборудване съответства на изискванията, описани във всички Директиви на ЕС, описани в тази декларация. 12. Упълномощено лице и място на деклариране 12A. Дата: 12B. Място:

CS: 1. Prohlášení o shodě 2. Výrobce 3. Technická dokumentace 4. Popis zařízení 4A. Typ vybavení: 4B. Název modelu: 4C. Výrobní číslo: 4D. Výrobce motoru: 4E. Model motoru: 4F. Výkon motoru: 4G. Šířka záběru (cm): 5. Směrnice 2000/14/ES: Emise hluku do okolí zařízením používaným venku 6. Oznámený orgán 6A. Technický a zkušební ústav stavební Praha 6B. Česká republika 6C. Číslo oznámeného orgánu 7. Č. certifikátu shody ES 8. Postup(y) stanovení shody 8A. 2000/14/EC, dodatek VIII, úplné zajištění jakosti 9. Hladiny akustického výkonu [Lw(A)] 9A. Naměřená hladina akustického výkonu 9B. Garantovaná hladina akustického výkonu 10. Zařízení vyhovuje níže uvedeným směrnicím ES 10A. 2006/42/ES: Strojní směrnice 10B. 2014/30/EU: Směrnice Elektromagnetická kompatibilita 11. Prohlášení o shodě 11A. Toto vybavení odpovídá požadavkům specifikovaným ve všech směrnicích ES, uvedených v tomto prohlášení. 12. Podpis oprávněné osoby a místo podpisu tohoto prohlášení 12A. Datum: 12B. Místo:

DA: 1. Overensstemmelseserklæring 2. Producent 3. Teknisk dokumentation 4. Beskrivelse af udstyr 4A. Type af udstyr: 4B. Modelbetegnelse: 4C. Serienummer: 4D. Producent af motor 4E. Motor: 4F. Motoreffekt: 4G. Klippebredde (cm): 5. Direktiv 2000/14/EU: Støjforurening af miljøet med udstyr anvendt udendørs. 6. Angivet karosseri 6A. Institut for teknik og afprøvning, Prag 6B. Tjekkiet 6C. Angivet karosserinummer 7. EU-overensstemmelsescertifikat nr. 8. Procedure(r) for overensstemmelsevurdering 8A. 2000/14/EU, Bilag VIII, Fuld kvalitetssikring 9. Lydeffektniveauer [Lw(A)] 9A. Målt lydeffekt 9B. Garanteret lydeffekt 10. Udstyret er i overensstemmelse med CE-direktiv(er) som er angivet herunder 10A. 2006/42/EU: Maskindirektiv 10B. 2014/30/EU: Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet 11. Overensstemmelseserklæring 11A. Dette udstyr er i overensstemmelse med de krav, der er angivet i samtlige EU-direktiver, der er nævnt i denne erklæring. 12. Bemyndiget underskriver og erklæringssted 12A. Dato: 12B. Sted:

DE: 1. Konformitätserklärung 2. Hersteller 3. Technische Unterlagen 4. Beschreibung der Maschine 4A. Typ: 4B. Modell: 4C. Seriennummer: 4D. Motor (Fabrikat): 4E. Motor (Modell): 4F. Motorleistung: 4G. Schnittbreite (cm): 5. Richtlinie 2000/14/EG: Umweltbelastende Geräuschemissionen von zur Verwendung im Freien vorgesehenen Geräten und Maschinen 6. Prüfstelle 6A. Technical and Test Institute for Construction Prague 6B. Tschechische Republik 6C. Prüfstellennummer 7. Nummer der EG-Konformitätsbescheinigung 8. Konformitätsbewertungsverfahren 8A. 2000/14/EG, Anhang VIII, umfassende Qualitätssicherung 9. Schallleistungspegel [Lw(A)] 9A. Gemessene Schallleistung 9B. Garantierte Schallleistung 10. Die Ausrüstung entspricht auch den nachstehend aufgeführten EU-Richtlinien: 10A. 2006/42/EG: Maschinenrichtlinie 10B. 2014/30/EU: Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit 11. Konformitätserklärung 11A. Diese Maschine entspricht den Anforderungen aller in dieser Erklärung genannten EU-Richtlinien. 12. Unterschrift und Ort der Erklärung 12A. Datum: 12B. Ort:

EL: 1. Δήλωση Συμμόρφωσης 2. Κατασκευαστής 3. Τεχνική τεκμηρίωση 4. Περιγραφή εξοπλισμού 4A. Τύπος εξοπλισμού: 4B. Ονομασία μοντέλου: 4C. Αριθμός σειράς: 4D. Κατασκευαστής κινητήρα: 4E. Μοντέλο κινητήρα: 4F. Ισχύς κινητήρα: 4G. Πλάτος κοπής (cm): 5. Οδηγία 2000/14/ΕC: Εκπομπή θορύβου στο περιβάλλον από εξοπλισμό προς χρήση σε εξωτερικούς χώρους 6. Διακοινωμένος Οργανισμός 6A. Technical and Test Institute for Construction Πράγα 6B. Τσεχική Δημοκρατία 6C. Αριθμός διακοινώμενου οργάνου 7. Αρ. Πιστοποιητικού Συμμόρφωσης με τις Οδηγίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου 8. Διαδικασία(ες) Αξιολόγησης Συμμόρφωσης 8A. 2000/14/ΕC, Παράρτημα VIII, Πλήρης Διασφάλιση Ποιότητας 9. Στάθμες ηχητικής ισχύος [Lw(A)] 9A. Μετρούμενη ηχητική ισχύς 9B. Εγγυημένη ηχητική ισχύς 10. Εξοπλισμός σε συμμόρφωση με την Οδηγία ή τις Οδηγίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου που αναφέρονται παρακάτω 10A. 2006/42/ΕC: Οδηγία περί μηχανημάτων 10B. 2014/30/ΕΕ: Οδηγία περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας 11. Δήλωση Συμμόρφωσης 11A. Ο παρών εξοπλισμός συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές που προβλέπονται σε όλες τις Οδηγίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου που αναφέρονται στην παρούσα δήλωση. 12. Εξουσιοδοτημένος Υπογράφων και Τόπος Δήλωσης 12A. Ημερομηνία: 12B. Τόπος:

ES: 1. Declaración de conformidad 2. Fabricante 3. Documentación técnica 4. Descripción del equipo 4A. Tipo: 4B. Modelo: 4C. Número de serie: 4D. Fabricante del motor: 4E. Modelo: 4F. Potencia: 4G. Anchura de corte (cm): 5. Emisiones sonoras en el entorno provenientes de máquinas para uso al aire libre 6. Organismo autorizado 6A. Instituto técnico y de ensayos de la construcción de Praga 6B. República Checa 6C. Organismo notificado número 7. N° de certificado de conformidad CE 8. Procedimiento(s) de evaluación de conformidad 8A. 2000/14/CE, Anexo VIII, Garantía de Calidad Total 9. Niveles de potencia de sonido [Lw(A)] 9A. Potencia acústica medida 9B. Potencia acústica garantizada 10. El equipo cumple con otras directivas CE que se enumeran más abajo 10A. 2006/42/CE: Directiva de maquinaria 10B. 2014/30/UE: Directiva de compatibilidad electromagnética 11. Declaración de conformidad 11A. Este equipo cumple los requisitos especificados en todas las directivas CE mencionadas en la presente declaración. 12. Firma autorizada y lugar de declaración 12A. Fecha: 12B. Lugar:

ET: 1. Vastavusdeklaratsioon 2. Tootja 3. Tehniline dokumentatsioon 4. Seadmete kirjeldus 4A. Seadme tüüp: 4B. Mudeli nimetus: 4C. Seerianumber: 4D. Mootori valmistaja: 4E. Mootori mudel: 4F. Mootori võimsus: 4G. Lõikelaius (cm): 5. Direktiiv 2000/14/EC: Müraemissioon keskkonnas seadme kasutamisel välistingimustes 6. Teavitatud asutus 6A. Praha ehitusalane tehnika- ja testimisinstituut 6B. Tšehhi Vabariik 6C. Teavitatud asutus nr 7. EÜ vastavussertifikaat nr 8. Vastavuse hindamisprotseduur(id) 8A. 2000/14/EC, lisa VIII, täielik kvaliteedigarantii 9. Helivõimsuse tasemed [Lw(A)] 9A. Mõõdetud helivõimsus 9B. Garanteeritud helivõimsus 10. Seade vastab allpool loetletud CE direktiividele 10A. 2006/42/EC: Masinate direktiiv 10B. 2014/30/EL: Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 11. Vastavusdeklaratsioon 11A. See seade vastab nõuetele, mis on spetsifitseeritud kõigis käesolevas deklaratsioonis loetletud EÜ direktiivides. 12. Volitatud allakirjutaja ja deklaratsiooni koostamise koht 12A. Kuupäev: 12B. Asukoht:

FI: 1. Vaatimustenmukaisuusvakuutus 2. Valmistaja 3. Tekniset asiakirjat 4. Laitekuvaus 4A. Laitetyyppi: 4B. Mallinimi: 4C. Sarjanumero: 4D. Moottorin valmistaja: 4E. Moottorimalli: 4F. Moottorityyppi: 4G. Leikkausleveys (cm): 5. Direktiivi 2000/14/EY: Ulkona käytettävän laitteen ympäristöön kohdistuva melupäästö 6. Tarkastuslaitos 6A. Technical and Test Institute for Construction Prague 6B. Tšekin tasavalta 6C. Tarkastuslaitoksen numero 7. EY-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen numero. 8. Vastaavuuden varmistamismenettely(t) 8A. 2000/14/EY, Liite VIII, Täysi laatuvakuutus 9. Äänitehon tasot [Lw(A)] 9A. Mitattu ääniteho 9B. Taattu ääniteho 10. Vastaa alla olevan luettelon EY-direktiiviä(direktiivejä) 10A. 2006/42/EY: Konedirektiivi 10B. 2014/30/EU: Sähkölaitteiden yhteensopivuuden direktiivi 11. Vaatimustenmukaisuusvakuutus 11A. Tämä laite vastaa vaatimuksia kuten määritellään kaikissa tämän vakuutuksen luettelon EY-direktiiveissä. 12. Virallinen allekirjoitus ja vakuutuksen antamispaikka 12A. Päiväys: 12B. Paikka:

FR: 1. Déclaration de conformité 2. Fabricant 3. Documentation technique 4. Description de l'équipement 4A. Type : 4B. Modèle : 4C. Numéro de série : 4D. Marque du moteur : 4E. Modèle : 4F. Puissance : 4G. Largeur de coupe (cm) : 5. Directive 2000/14/CE : Émissions sonores dans l'environnement des matériels destinés à être utilisés à l'extérieur des bâtiments 6. Organisme agréé 6A. Institut Technique et d'Essai de Construction Prague 6B. République Tchèque 6C. Numéro d'organisme notifié 7. No. du certificat de conformité CE 8. Procédure(s) d'évaluation de la conformité 8A. 2000/14/CE, Annexe VIII, Assurance de Qualité Complète 9. Niveaux de puissance acoustique (Lw(A)) 9A. Puissance acoustique mesurée 9B. Puissance acoustique garantie 10. Matériel conforme aux directives CE énumérées ci-dessous 10A. 2006/42/CE : Directive sur les machines 10B. 2014/30/UE: Directive sur la compatibilité électromagnétique 11. Déclaration de conformité 11A. Ce matériel satisfait aux exigences de toutes les directives CE énumérées dans cette déclaration. 12. Signataire autorisé et lieu de la déclaration 12A. Date : 12B. Lieu :

HU: 1. Megfelelőségi tanúsítvány 2. Gyártó 3. Műszaki dokumentáció 4. A szerelék leírása 4A. A szerelék típusa 4B. Típus neve: 4C. Sorozatszám: 4D. A motor gyártója: 4E. A motor típusa: 4F. Motor teljesítménye: 4G. Vágási szélesség (cm): 5. 2000/14/EC Irányelv Kültéren használt berendezések zajkibocsátása 6. Bejelentett szervezet 6A. Prágai Építőipari Műszaki Ellenőrző Intézet 6B. Cseh Köztársaság 6C. Tanúsító testület száma 7. EU Megfelelőségi Nyilatkozat, száma 8. Megfelelőség-értékelési Eljárás(ok) 8A. 2000/14/EC, VIII Függelék, Teljes Minőségbiztosítás 9. Hangteljesítmény-szintek [Lw(A)] 9A. Mért hangteljesítmény 9B. Garantált hangteljesítmény 10. A szerelék megfelel még az alább felsorolt CE Irányelv(ek)nek: 10A. 2006/42/EC: Gépészeti Irányelvek 10B.

2014/30/EU: Az elektromágneses kompatibilitással kapcsolatos irányelv 11. Megfelelőségi tanúsítvány 11A. A berendezés megfelel a jelen Tanúsítványban felsorolt valamennyi EU Irányelvben megfogalmazott követelményeknek. 12. Aláírás és a nyilatkozat kiadásának helye 12A. Kelt: 12B. Hely:

HR 1. EZ izjava o sukladnosti 2. Proizvođač 3. Tehnička dokumentacija 4. Opis opreme 4A. Tip opreme: 4B. Naziv modela: 4C. Serijski broj: 4D. Proizvođač motora: 4E. Model motora: 4F. Snaga motora: 4G. Širina rezanja (cm) 5. Ova je oprema u skladu sa zahtjevima određenima u svim EZ direktivama koje su navedene u ovoj izjavi. 6. Direktiva 2000/14/EZ: Emisija buke u okoliš uzrokovana opremom za uporabu na otvorenom 6A. Prágai Építőipari Műszaki Ellenőrző Intézet 6B. Cseh Köztársaság 6C. Tanúsító testület száma 7. Tijelo za ocjenu sukladnosti 8. Postupak za ocjenu sukladnosti 8A. 2000/14/EZ, dodatak VIII, Potpuno osiguranje kvalitete 9. Razine snage buke [Lw(A)] 9A. Izmjerena snaga buke 9B. Zajamčena snaga buke 10. Oprema je u skladu s EZ direktivama navedenima u nastavku 10A. 2006/42/EZ: Direktiva o strojevima 10B. 2014/30/EU/ Direktiva Elektromagnetska kompatibilnost 11. Izjava o sukladnosti 11A. Ova je oprema u skladu sa zahtjevima određenima u svim EZ direktivama koje su navedene u ovoj izjavi. 12. Potpis ovlaštene osobe i mjesto izdavanja izjave 12A. Datum : 12B. Mjesto:

IS 1. EB-samræmisyfirlýsing 2. Framleiðandi 3. Tæknigögn 4. Lýsing búnaðar 4A. Tegund búnaðar: 4B. Heiti gerðar: 4C. Raðnúmer: 4D. Framleiðandi vélar: 4E. Gerð vélar: 4F. Vélarafl: 4G. Sláttubreidd (cm) 5. Tilskipun 2000/14/EB: hávaðamengun í umhverfinu af völdum búnaðar til nota utanhúss 6. Tilkynntur aðili 6A. Tækni- og prófunarstofnun í byggingingariðnaði í Prag 6B. Tékkland 6C. Númer tilkynnts aðila 7. Númer EB samræmisvottorðs 8. Samræmismatsaðferð 8A. 2000/14/EB, Viðauki VIII, Heildar gæðatrygging 9. Hljóðaflsstig [Lw(A)] 9A. Mælt hljóðaflsstig 9B. Hljóðaflsstig sem ábyrgð er tekin á 10. Búnaðurinn er í samræmi við tilskipun (tilskipanir) EB í lista hér að neðan 10A. 2006/42/EB: Tilskipun um vélar 10B. 2014/30/ES: Tilskipun um rafsegulsviðssamhæfi 11. Samræmisyfirlýsing 11A. Þessi búnaður er í samræmi við kröfur sem lýst er í öllum tilskipunum EB sem er að finna í lista í þessari yfirlýsingu. 12. Heimilaður undirritunaraðili og staður yfirlýsingar 12A. Dagsetning 12B. Staður:

IT: 1. Dichiarazione di conformità 2. Costruttore 3. Documentazione tecnica 4. Descrizione dell'attrezzatura 4A. Tipo di attrezzatura: 4B. Nome modello: 4C. Numero di serie: 4D. Costruttore del motore: 4E. Modello del motore: 4F. Potenza del motore: 4G. Larghezza di taglio (cm): 5. Direttiva 2000/14/EC: Emissione acustica ambientale delle attrezzature destinate a funzionare all'aperto 6. Organismo notificatore 6A. Istituto tecnico e sperimentale per la costruzione - Praga 6B. Repubblica Ceca 6C. Numero organismo notificato 7. N° certificato di conformità CE 8. Procedure di valutazione della conformità 8A. 2000/14/CE, Appendice VIII, Garanzia di qualità totale 9. Livelli di potenza sonora [Lw(A)] 9A. Potenza acustica misurata 9B. Potenza acustica garantita 10. Apparecchiatura conforme alle Direttive CE elencate di seguito 10A. 2006/42/CE: Direttiva macchine 10B. 2014/30/UE: Direttiva compatibilità elettromagnetica 11. Dichiarazione di conformità 11A. Quest'attrezzatura è conforme ai requisiti specificati nelle direttive CE elencate nella presente dichiarazione. 12. Persona autorizzata a firmare e luogo della dichiarazione 12A. Data: 12B. Luogo:

LT: 1. Atitikties deklaracija 2. Gamintojas 3. Techninė dokumentacija 4. Įrangos aprašymas 4A. Įrangos tipas: 4B. Modelio pavadinimas: 4C. Serijos numeris: 4E. Variklio gamintojas: 4F. Variklio modelis: 4G. Pjovimo plotis (cm): 5. Direktyva 2000/14/EB: Lauke naudoti skirtos įrangos ir aplinka skleidžiamas triukšmas 6. Notifikuotoji institucija 6A. Prahos techninis statybos institutas 6B. Lietuvos Respublika 6C. Notifikuotos įstaigos Nr. 7. EB atitikties sertifikato Nr. 8. Atitikties vertinimo procedura (-os) 8A. 2000/14/EB, VIII priedas, visiškas kokybės užtikrinimas 9. Garso galios lygiai [Lw(A)] 9A. Išmatuotoji garso galia 9B. Garantuojama garso galia 10. Įranga atitinka toliau nurodytos (-u) EB direktyvos (-u) reikalavimus. 10A. 2006/42/EB: Mašinų direktyva 10B. 2014/30/ES: Elektromagnetinio suderinamumo direktyva 11. Atitikties deklaracija 11A. Ši įranga atitinka visu šioje deklaracijoje išvardytu EB direktyvu reikalavimus. 12. Igaliotasis atstovas ir deklaracijos pateikimo vieta 12A. Data: 12B. Vieta:

LV: 1. Atbilstības deklarācija 2. Ražotājs 3. Tehniskā dokumentācija 4. Iekārtas apraksts 4A. Iekārtas tips: 4B. Modeļa nosaukums: 4C. Sērijas numurs: 4D. Dzinēja ražotājs: 4E. Dzinēja modelis: 4F. Dzinēja jauda: 4G: Pļaušanas platums (cm): 5. Direktīva 2000/14/EK: Ietaises radītais troksnis vidē Izmantojiet ārpus telpām 6. Reģistrēta virsbūve 6A. Prāgas Tehniskais un celtniecības atestācijas institūts 6B Čehijas Republika 6C. Pilnvarotās iestādes numurs 7. EK atbilstības sertifikāta Nr. 8. Atbilstības novērtēšanas procedūra(-as) 8A. 2000/14/EK, Pielikums VIII, Pilna kvalitātes pārvalde 9. Skaņas intensitātes līmeņi [Lw(A)] 9A. Izmērītā skaņas intensitāte 9B. Garantētā skaņas intensitāte 10. Ietaise atbilst šeit uzskaitītajai CE direktīvai (-ām) 10A. 2006/42/EK: Mašīnu direktīva 10B. 2014/30/ES: Elektromagnētiskās saderības direktīva 11. Atbilstības deklarācija 11A. Šī ietaise atbilst visu EK direktīvu prasībām, kas minētas šajā paziņojumā. 12. Pilnvarotās personas paraksts un deklarācijas izsniegšanas vieta 12A. Datums: 12B. Vieta:

NL: 1. Conformiteitsverklaring 2. Fabrikant 3. Technische Documentatie 4. Beschrijving van uitrusting 4A. Type Uitrusting: 4B. Modelnaam: 4C. Serienummer: 4D. Fabrikant motor: 4E. Model motor: 4F. Kracht motor: 4G. Maaibreedte (cm): 5. Richtlijn 2000/14/EG: Geluidsemissie in het milieu door materieel voor gebruik buitenshuis 6. Erkende instelling 6A. Technisch testinstituut voor de bouw - Praag 6B. Tsjechië 6C. Nummer van erkende instelling 7. Nr. EG-Conformiteitscertificaat 8. Procedure(s) Conformiteitsbepaling 8A. 2000/14/EG, Annex VIII, Verzekering volledige Kwaliteit 9. Niveaus Geluidskracht [Lw(A)] 9A. Gemeten geluidskracht 9B. Gegarandeerde geluidskracht 10. Uitrusting onderworpen aan andere EG-richtlijn(en) hieronder vermeld 10A. 2006/42/EG: Richtlijn Machinerie 10B. 2014/30/EU: Richtlijn elektromagnetische compatibiliteit 11. Conformiteitsverklaring 11A. Deze uitrusting is conform de vereisten gespecifieerd in alle EG Richtlijnen vermeld in deze verklaring. 12. Gemachtigde Handtekening en Plaats van Verklaring 12A. Datum 12B. Plaats

NO: 1. Samsvarserklæring 2. Produsent 3. Teknisk dokumentasjon 4. Beskrivelse av utstyr 4A. Utstyrstype: 4B. Modellnavn: 4C. Serienummer: 4D. Motorprodusent: 4E. Motormodell: 4F. Motoreffekt: 4G. Klippebredde (cm): 5. Direktiv 2000/14/EC: Støyutslipp til omgivelsene fra utstyr som brukes utendørs 6. Anmeldt utstyr 6A. Teknisk testestasjon, Praha 6B. Tsjekkia 6C. Nummer for anmeldt organisasjon 7. EU samsvarserklæring nr. 8. Prosedyre for bedømmelse av samsvar: 8A. 2000/14/EC, vedlegg VIII, Full kvalitetssikring 9. Lydtrykknivåer [Lw(A)] 9A. Målt lydnivå 9B. Garantert lydnivå 10. Utstyr som samsvarer med CE-direktivet(ene) og som er oppført nedenfor 10A. 2006/42/EC: Maskindirektiv 10B. 2014/30/EU: Direktiv for elektromagnetisk kompatibilitet 11. Samsvarserklæring 11A. Dette utstyret oppfyller kravene som er spesifisert i alle EU-direktivene som er nevnt i denne erklæringen. 12. Godkjent underskrift og sted 12A. Dato: 12B. Sted:

PL: 1. Deklaracja zgodności 2. Producent 3. Dokumentacja techniczna 4. Opis wyposażenia 4A. Typ wyposażenia: 4B. Nazwa modelu: 4C. Numer seryjny: 4D. Producent silnika: 4E. Model silnika: 4F. Moc silnika: 4G. Szerokość cięcia (cm): 5. Dyrektywa 2000/14/EC: Emisja hałasu do środowiska naturalnego powodowana przez urządzenia przeznaczone do użytku na wolnym powietrzu 6. Jednostka notyfikująca 6A. Budowlany Instytut Techniczno- Badawczy w Pradze 6B. Republika Czeska 6C. Jednostka notyfikująca nr 7. Numer certyfikatu zgodności CE 8. Procedura(y) oceny zgodności 8A. 2000/14/EC, Załącznik VIII, System zapewnienie jakości 9. Poziom mocy akustycznej [Lw(A)] 9A. Zmierzona moc akustyczna 9B. Gwarantowana moc akustyczna 10. Sprzęt zgodny z innymi dyrektywami wymienionymi poniżej 10A. 2006/42/EC: Dyrektywa w sprawie maszyn 10B. 2014/30/UE: Dyrektywa w sprawie kompatybilności elektromagnetycznej 11. Deklaracja zgodności 11A. Niniejszy sprzęt jest zgodny z wymogami wszystkich dyrektyw określonymi w tej deklaracji. 12. Podpis oraz miejsce wydania deklaracji 12A. Data: 12B. Miejsce:

PT: 1. Declaração de Conformidade 2. Fabricante 3. Documentação Técnica 4. Descrição do Equipamento 4A. Tipo de Equipamento: 4B. Modelo: 4C. Número de Série: 4D. Fabricante do Motor: 4E. Modelo do Motor: 4F. Potência do Motor: 4G. Largura de corte (cm): 5. Directiva 2000/14/CE: Emissão de Ruído no Ambiente por Equipamento Previsto para a sua Utilização no Exterior 6. Organismo Autorizado 6A. Instituto Técnico e de Ensaios para a Construção de Praga 6B. República Checa 6C. Organismo Notificado Número 7. Certificado de Conformidade CE Nº 8. Procedimento(s) de Avaliação de Conformidade 8A. 2000/14/CE, Anexo VIII, Certificação de Qualidade Total 9. Níveis de Potência de Som [Lw(A)] 9A. Potência Acústica Medida 9B. Potência Acústica Garantida 10. O Equipamento Cumpre a(s) Directiva(s) CE Enunciadas Abaixo: 10A. 2006/42/CE: Directiva de Maquinaria 10B. 2014/30/UE: Directiva de Compatibilidade Electromagnética 11. Declaração de Conformidade 11A. Este equipamento está em conformidade com as exigências especificadas em todas as Directivas CE enunciadas nesta declaração. 12. Assinante Autorizado e Lugar de Declaração 12A. Data: 12B. Lugar:

RO: 1. Declarație de conformitate 2. Producător 3. Documentație tehnică 4. Descrierea echipamentului 4A. Tipul echipamentului: 4B. Nume model: 4C. Număr de serie: 4D. Fabricantul motorului: 4E. Modelul motorului: 4F. Puterea motorului: 4G. Lățime de tăiere (cm): 5. Directiva UE 2000/14/EC: Emisia de zgomot în mediu de către echipamentul utilizat în exterior 6. Autoritatea înștiințată 6A. Institutul Tehnic și de Testare în Construcții din Praga 6B. Republica Cehă 6C. Codul organismului notificat 7. Nr. certificat conformitate EC 8. Procedură(i) de evaluare a conformității 8A. 2000/14/EC, Anexa VIII, Asigurarea completă a calității 9. Niveluri de putere acustică [Lw(A)] 9A. Putere acustică măsurată 9B. Putere acustică garantată 10. Echipamentul este conform cu directivele EC enumerate mai jos 10A. 2006/42/EC: Directiva pentru utilaje 10B. 2014/30/UE: Directiva privind compatibilitatea electromagnetică 11. Declarație de conformitate 11A. Acest echipament este conform cu cerințele specificate în toate directivele EC enumerate în această declarație. 12. Semnătură autorizată și locul declarației 12A. Data: 12B. Locul:

RU: 1. Декларация о соответствии 2. Производитель 3. Техническая документация 4. Описание оборудования 4A. Тип оборудования: 4B. Название модели: 4C. Серийный номер: 4D. Производитель двигателя: 4E. Модель двигателя: 4F. Мощность двигателя: 4G. Ширина резания, см: 5. Директива 2000/14/EC: Шумоизлучение в окружающую среду при использовании оборудования вне помещений 6. Уполномоченный орган 6A. Технический и испытательный строительный институт Прага 6B. Чешская Республика 6C. Номер уполномоченного органа 7. Сертификат соответствия ЕС № 8. Методы оценки соответствия 8A. 2000/14/EC, Приложение VIII, полная проверка качества 9. Уровень звукового давления [Lw(A)] 9A. Уровень звукового давления (измеренный) 9B. Уровень звукового давления (гарантируемый) 10. Оборудование соответствует перечисленным ниже директивам CE 10A. 2006/42/EC: Директива о машиностроении 10B. 2014/30/EU: Директива об электромагнитной совместимости 11. Декларация о соответствии 11A. Данное оборудование соответствует требованиям, указанным во всех директивах ЕС, перечисленных в настоящей декларации. 12. Подпись уполномоченного лица и место подписания декларации 12A. Дата: 12B. Место:

SK: 1. Prehlásenie o zhode 2. Výrobca 3. Technická dokumentácia 4. Popis príslušenstva 4A. Typ vybavenia: 4B. Názov modelu: 4C. Výrobné číslo: 4D. Výrobca motora: 4E. Model motora: 4F. Výkon motora 4G. Záber kosenia (cm) 5. Norma 2000/14/ES: Emisie hluku v prostredí od vybavenia používaného v exteriéri 6. Upovedomený orgán 6A. Technický a skúšobný ústav stavebný Praha 6B. Česká republika 6C. Číslo oboznámeného orgánu 7. C. certifikátu súladu s ES 8. Postup(-y) vyhodnotenia súladu 8A. 2000/14/ES, príloha VIII, zarucenie plnej kvality 9. Úrovne akustického výkonu [Lw(A)] 9A. Nameraný akustický výkon 9B. Garantovaný akustický výkon 10. Vybavenie je v súlade s normou(-ami) CE uvedenými nižšie 10A. 2006/42/ES: Norma o strojoch 10B. 2014/30/EU: Norma o elektromagnetickej kompatibilite 11. Prehlásenie o zhode 11A. Toto vybavenie je v súlade s požiadavkami uvedenými vo všetkých normách uvedených v tomto prehlásení. 12. Podpis oprávnenej osoby a miesto prehlásenia 12A. Dátum: 12B. Miesto:

SL: 1. Izjava o skladnosti 2. Proizvajalec 3. Tehnična dokumentacija 4. Opis opreme 4A. Vrsta opreme: 4B. Naziv modela: 4C. Serijska številka: 4D. Proizvajalec motorja: 4E. Model motorja: 4F. Moč motorja: 4G. Rezalna širina (cm): 5. Direktiva 2000/14/ES: Emisija zvoka u okolju, kjer je oprema uporabljena zunaj 6. Priglašeni organ 6A. Tehnični gradbeni inštitut za prizkuse v Pragi 6B. Republika Češka 6C. Številka priglašenega organa 7. Št. ES certifikata o skladnosti: 8. Postopek(ki) za ugotavljanje skladnosti 8A. 2000/14/ES, Dodatek VIII, Polno zagotavljanje kakovosti 9. Ravni zvočne moči [Lw(A)] 9A. Merjena raven zvočne moči 9B. Zajamčena raven zvočne moči 10. Oprema je skladna s spodaj navedenimi direktivami 10A. 2006/42/ES: Direktiva o strojih 10B. 2014/30/EU: Direktiva o elektromagnetni združljivosti 11. Izjava o skladnosti 11A. Ta oprema je skladna z vsemi zahtevami direktiv ES, navedenih v tej izjavi. 12. Pooblaščeni podpisnik in kraj podpisa izjave 12A. Datum: 12B. Kraj:

SV: 1. Konformitetsförklaring 2. Tillverkare 3. Teknisk dokumentation 4. Utrustningsbeskrivning 4A. Typ av utrustning: 4B. Modellnamn: 4C. Serienummer: 4D. Motortillverkare: 4E. Motormodell: 4F. Motoreffekt: 4G. Skärbredd (cm): 5. Direktiv 2000/14/EG: Buller i miljön från utrustning som är avsedd att användas utomhus 6. Anmält organ 6A. Institutet för teknik och tester i Prag 6B. Tjeckien 6C. Anmält organ nr 7. EU överensstämmelseintyg nr 8. Konformitetsbedömningsprocedur(er) 8A. 2000/14/EC, bilaga VIII, fullständig kvalitetsgaranti 9. Ljudeffektnivåer [Lw(A)] 9A. Uppmätt ljudeffekt 9B. Garanterad ljudeffekt 10. Utrustningen uppfyller CE-direktiven som listas nedan 10A. 2006/42/EG: Maskindirektiv 10B. 2014/30/EU: Direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet 11. Konformitetsförklaring 11A. Denna utrustning uppfyller kraven som anges i samtliga EU-direktiv som listas i denna deklaration. 12. Behörig signatur och plats för konformitetsförklaringen 12A. Datum: 12B. Plats:

TR: 1. Uygunluk Beyanı 2. Üretici 3. Teknik dokümantasyon 4. Ekipman Tanımı 4A. Ekipman Tipi: 4B. Model Adı: 4C. Seri Numara: 4D. Motor Üreticisi: 4E. Motor Modeli: 4F. Motor Gücü: 4G. Kesme genişliği (cm): 5. 2000/14/EC sayılı Açık alanda kullanılan Ekipmandan Çevreye Yayılan Gürültü Direktifi 6. Onaylanmış Kuruluş 6A. Prag Yapı Teknik ve Test Kurumu 6B. Çek Cumhuriyeti 6C. Onaylanmış Kuruluş Numarası 7. EC Uygunluk Belge No. 8. Uygunluk Değerlendirme Prosedürü (Prosedürleri) 8A. 2000/14/EC, Ek VIII, Tam Kalite Güvencesi 9. Ses Gücü Seviyesi [Lw(A)] 9A. Ölçülen ses Seviyesi 9B. Garanti Edilen ses Seviyesi 10. Ekipman Aşağıda Listelenen CE Direktifine (Direktiflerine) Uymaktadır 10A. 2006/42/EC: Makine Direktifi 10B. 2014/30/AB: Elektromanyetik Uyumluluk Direktifi 11. Uygunluk Beyanı 11A. Bu ekipman bu beyanda belirtilen bütün EC direktifi gerekliliklerine uyar. 12. Yetkili İmza ve Beyan Yeri 12A. Tarih: 12B. Yer: